

Lect. PhD SAİME EVREN KÖYLÜ BAYDEMİR

Personal Information

Office Phone: [+90 242 310 4711](tel:+902423104711)

Email: saimeevren@akdeniz.edu.tr

Web: <https://avesis.akdeniz.edu.tr/evrenkoylu>

Education Information

Doctorate, Gazi University, Eğitim, Fransız Dili Eğitimi, Turkey 2009 - 2015

Postgraduate, Hacettepe University, Edebiyat Fakültesi, Fransız Dilli Edebiyatı, Turkey 2002 - 2005

Postgraduate, Université Paris-Sorbonne: Paris IV, Faculty of Letters, Mütercim-Tercümanlık, France 2003 - 2004

Certificates, Courses and Trainings

Foreign Language, Yabancı Dil Olarak Öğretim Eğitimi Çalıştayı, Yabancı Diller Yüksek Okulu, 2015

Foreign Language, Bir Meslek İnsan Olarak Gelecek Vizyonumuz, Yabancı Diller Yüksek Okulu, 2014

Foreign Language, Yabancı Dil Olarak Öğretim Sempozyumu, Yunus Emre Enstitüsü, 2014

Dissertations

Doctorate, l'acquisition de la comprehension dans l'enseignement de la traduction , Gazi University, Eğitim Bilimleri, Fransız Dili Eğitimi , 2015

Postgraduate, La connaissance terminologique et thematique en interpretation simultane, Hacettepe University, 2005

Academic Titles / Tasks

Lecturer PhD, Universite Aix-Marseille II, Orta Doğu Çalışmaları, Türkçe , 2018 - Continues

Instructor, Universite Libre de Bruxelles, Faculty of Letters, Doğu Dilleri Ve Edebiyatı, 2013 - 2014

Instructor, Haute Ecole de Vinci Institut Libre Marie Haps, Mütercim Tercümanlık, Türkçe-Fransızca -İngilizce Mütercim Tercümanlık, 2009 - 2014

Instructor, Université Catholique de Louvain, Yabancı Diller , Türkçe, 2009 - 2014

Instructor, Université Stendhal: Grenoble III, Faculty of Education, Yabancı Dil Olarak Fransızca, 2008 - 2008

Research Assistant, Hacettepe University, Edebiyat Fakültesi, Mütercim Tercümanlık, 2002 - 2006

Research Assistant, Universite Marc Bloch, Faculty of Letters, Mütercim Tercümanlık, 2003 - 2004

Research Assistant, Universite Marc Bloch, Faculty of Letters, Mütercim Tercümanlık, 2003 - 2004

Articles Published in Other Journals

I. A Systematic Review of Research on Mind Mapping in EFL Context

Arslan A., Köylü Baydemir S. E.

Journal of Social Humanities Sciences Research, vol.4, no.7, pp.1801-1811, 2017 (Peer-Reviewed Journal)

II. Çeviri Eğitiminde Kuramların Yeri ve Önemi

Refereed Congress / Symposium Publications in Proceedings

- I. **Yabancılar Türkçe Öğretiminde Web Tabanlı Kaynakların Sınıflandırılması**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., ARSLAN A., KURT Ş.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.259
- II. **The Use of Second Life in EFL/ESL Settings**
ARSLAN A., KURT Ş., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.
International Conference on Social Sciences – ICOSS Cappadocia, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.266
- III. **Yabancılar Türkiye Bursu Programında Sınıf İçi Öğrenim Farklılıkları ve Nedenleri**
KURT Ş., ARSLAN A., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.245
- IV. **A Systematic Review on the Use of Translation in EFL/ESL Contexts**
ARSLAN A., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., KURT Ş.
International Conference on Social Sciences – ICOSS Cappadocia, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.265
- V. **Yabancı Dil Olarak Türkçe'nin Öğretiminde Sınıf içi Dil Seçimi**
KURT Ş., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., ARSLAN A.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.244
- VI. **Yabancı Dil Olarak Türkçe Öğretiminde Yabancı Dil Öğretmenliği Bölümü Mezunlarının Yetkinliği**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., KURT Ş., ARSLAN A.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.258
- VII. **Yabancı Dil Olarak Türkçe Öğretiminde Yabancı Dil Öğretmenliği Bölümü Mezunlarının Yetkinliği**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., KURT Ş., ARSLAN A.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.258
- VIII. **Yabancı Dil Olarak Türkçe'nin Öğretiminde Sınıf içi Dil Seçimi**
KURT Ş., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., ARSLAN A.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.244
- IX. **Yabancılar Türkiye Bursu Programında Sınıf İçi Öğrenim Farklılıkları ve Nedenleri**
KURT Ş., ARSLAN A., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.245
- X. **The Use of Second Life in EFL/ESL Settings**
ARSLAN A., KURT Ş., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.
International Conference on Social Sciences – ICOSS Cappadocia, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.266
- XI. **A Systematic Review on the Use of Translation in EFL/ESL Contexts**
ARSLAN A., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., KURT Ş.
International Conference on Social Sciences – ICOSS Cappadocia, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.265
- XII. **Yabancılar Türkçe Öğretiminde Web Tabanlı Kaynakların Sınıflandırılması**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., ARSLAN A., KURT Ş.
ICOSS – CAPPADOCIA 2018, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018, pp.259
- XIII. **Çeviri Eğitiminde Süreç Odaklılık**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.
II. INTERNATIONAL ACADEMICRESEARCH CONGRESS, 18 - 21 October 2017
- XIV. **Öğren, hatırla, kullan, yarat, paylaş ve öğren yeniden... Bir Örnek: Selvi Boylum Al Yazmalım**
KÖYLÜ BAYDEMİR S. E., KARANFİL G. T., KASAP DÖKÜ M.
UluslararasıTürkçenin Yabancı Dil Olarak ÖğretimiSempozyumu: "Teknoloji Tabanlı Öğretim"International Symposium on Teaching Turkish as a Foreign Language:"Technology-Based Teaching", Ankara, Turkey, 22 December 2014 - 23 December 2013
- XV. **Nicolas Neden Sürekli Kimlik Değiştiriyor? Çocuk Yazınında Özel Ad Çevirileri Üzerine Bir İnceleme II**

YILMAZ GÜMÜŞ V., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.

The 8th International Language, Literature Stylistics Symposium, Izmir University of Economics, 14 May 2014 - 16 May 2008

XVI. **Petit Nicolas Neden Pıtırıcık Oldu Çocuk Yazınında Özel Ad Çevirileri Üzerine Bir İnceleme**

YILMAZ GÜMÜŞ V., KÖYLÜ BAYDEMİR S. E.

Hacettepe University International Translation Studies Conference, New Horizons in Translation Studies, Ankara, Turkey, 11 - 12 May 2006, pp.209-224

Metrics

Publication: 18

Congress and Symposium Activities

Eğitim Stratejileri, Attendee, İstanbul, Turkey, 2015

Fransa ve Belçika'da Eğitim, Invited Speaker, Antalya, Turkey, 2015

Yabancı Dil Olarak Türkçe Öğretimi Eğitimi (Çalıştayı), Attendee, Antalya, Turkey, 2015

Bir Meslek İnsanı Olarak Gelecek Vizyonumuz Kişisel Gelişim Semineri, Attendee, Antalya, Turkey, 2014

Türkçenin Yabancı Dil Olarak Öğretimi Teknoloji tabanlı Öğretim, Attendee, Ankara, Turkey, 2014

ation en Didactique et Pédagogie du Français a Objectifs Spécifiques, Attendee, Grenoble, France, 2008

Scholarships

Eğitim, Official Institutions of Foreign Countries, 2004 - Continues

Eğitim Bursu, Official Institutions of Foreign Countries, 2003 - Continues